

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/2 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/2 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/2 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oră 6 cr. a treia-oră 5 cr., și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Poplăci Nr. 15.

Telefon Nr. 14.

Se prenumerează și la poște și la librării.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscripte nu se înapoiază.

Numeri singuratici à 5 cr. se vând la „Tipografia”, soc. pe acțiuni.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

ANIVERSARIUL MAREI ADUNĂRI NAȚIONALE DELA BLAJ.

Zorirea libertății

Astăzi, mai mult ca ori-și-nd, marea zi de 3/15 Maiu ni-se înfrunzează mare și strălucită, înaintea ochilor noștri sufletești.

Prin ceața vremilor a străbătut și va străbate strălucit lumina ei învârtita; astăzi însă pare că mai intens pătrund razele ei până în adâncul sufletelor noastre, de fapte mari și luminoase doritoare.

Salutăm, cu închinare, cu adevărată și însuflețire sinceră, ziua acestei mări. Salutăm cu pietate zori primă a libertății, după care a floarea după soare, ca și cerbul din izvoare, a însoțit atâtea veacuri neamului nostru românesc.

Salutăm cu evlavie amintirea marilor bărbați ai neamului, cari într-un moment atât de hotărât, au știut să atingă cu glasul lor coardele inimii românești, au știut redeștepta din somnul cel de moarte înălțatul nostru popor, și au știut să-l înălțeze până întru a-și frânge cătușile iobăgiei, a-și ridica fruntea sa încrețită de necăzuri, și a se proclama, în fața lumii și a lui Dumnezeu: *liber!*

Salut și închinăciune ție, celei mai frumoase zile a neamului românesc, care prin faptele tale ai înscris cea mai frumoasă pagină în istoria bimilenară a neamului nostru.

Salut și închinăciune ție, care ai desvilit din cenușa seculară schînteia dumnezească, sădită în sufletul neamului nostru, și ai aprins-o cu razele tale, și cu avîntul sacru ce i-ai inspirat, ca se înflăcăreze și se ardă cu văpaie, spre a nimici în scrum și cenușe jugul sclăviei, și a înălța inimile libere, spre a se ridica și a se înălța la înălțimea demnității, ce Dumnezeu le-a dat dintru început.

Salut și închinăciune ție, marea adunare a poporului românesc, care ai celebrat sîrbarea deșteptării sale, care ai manifestat pentru veacuri voința sa hotărâtă și dorul seu neîmpedecat de

a fi liber, *Român și stăpîn pe soartea sa*, și care isvor te-ai făcut nouă tuturor de învățatură în îndreptarea căilor noastre, și de însuflețire întru urmărirea țintei sublime, ce ni-ai scris: *libertate națională!*

Salut și închinăciune ție, Geniul bun al neamului nostru, care în momentul mare decizător, ai îmbălnăzit toate patimele personale, ai înădușit ura seculară, ai netezit căile colturate ce s-au durat pe câmpia neamului, și ai concentrat, într'un gând și într'o simțire, tot și întreg neamul românesc, fără deosebire de rang și de stare, de confesiune și provincă, de liber și iobaj, și i-ai adunat pe toți, dela Vlădică până la opincă, ca împreună, cu un glas și într'o suflare, să proclame *frăția românească și libertatea națională!*

Salut și glorie ție, Fica cerului, Dorita pămîntului, Zina libertății, care cu degete de rose ai desăcut atunci un colț din imperiul fericit al tău și o rază ai împrăștiat și peste întunecatul orizont al neamului nostru.

O, zorirea ți-am văzut-o, mândră și strălucitoare, *Libertate!* vino, și lasă întreagă împărăția ta dorită peste noi!

3/15 Maiu 1848.

Să sîrbăm!

Sîntem convinși, că Românii, buni și sinceri naționaliști, din toate părțile lor sîrbă cu vrednicie ziua aniversară a dînzării dela Blaj. Astăzi, când prepoziția unui guvern tiran ne-a încetățuit și ne oprește ori-ce întruiri, trebuie să nu lăsam nici un privilegiu pentru a dovedi, cînd intriga și ura, patimile și interesele egoistice, ne-au împrăștiat rîndurile și ne-au sguduit solidaritatea, întemeiată pe iubirea de cauză, să căutăm conveniți în dragoste adevărată de cauză, a

ridica earăși principiile mari, ce ne unesc, mai pe sus decît veleitățile personale și de clică, ce separatisează.

Despre decursul sîrbării rugăm a ni-se da rapoarte scurte, mîduoase și grabnice.

Ni-se anunță deja ca proiectate diferite sîrbări.

— Sîrbarea zilei. —

ÎN SIBIU.

Întru sîrbătorirea memorabilei zile a emancipării noastre naționale, se va ținea *mîine, Sămbătă seara, o convenire colegială* la hotel „*Împăratul Romanilor*”, în saleta separată.

Nădăjduim, că publicul român din Sibiu, dame și domni, bătrîni și tineri, nu vor pregeta a răspunde datorinței lor de factori ai celui mai frunțos centru românesc, prezentându-se la convenire în numărul impunător, recerut de însemnătatea momentului.

ÎN CLUJ.

Tinerimea universitară, ni-se anunță, se pregătește a sîrbă cu vrednicie ziua epocală a istoriei noastre. Avem promisiunea unui amic, că ne va da un raport detaliat despre aceasta sîrbare.

ÎN CRAIOVA

„*Liga pentru Unitatea Culturală a tuturor Romanilor*” va da Sămbătă, 3 Maiu 1897, o *festivitate națională* cu grașorul concurs al d-urilor *Germinia Perieteanu, Valeriu Pohl, Cecilia Fl. Stănescu și Ana Pohl*.

La orele 5. m., se va oficia un Te-Deum la biserica Madona-Dudu la care sînt rugați a asista membri Ligii și cetățenii Craiovei

Istoriul zilei.

Credem a face un potrivit lucru reimprespătînd în „*Foiața noastră*” unele pagini din „*Istoria Romanilor din Dacia-superoară*” (tomul II. pag. 229-234) despre cari însuși Papin Iliarianu zice, că sînt „*cele mai frumoase pagini ale Istoriei Romanilor din Ardeal*”.

Cei-ce au la îndemînă istoria lui Papin Iliarianu vor face în această zi cel mai bun lucru frunzînd prin ea.

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Adunarea din „Cîmpul libertății”

— Pagini vechi. —

de

A. Papin Iliarianu.

... Ajungîndu mulțimea în pratu în mediulocul acestuia se formă unu cercu mare împrejurul tribunei, în acestu cercu se așediară cei mai de frunte ai națiunii: preoțimea, noverimea, investitiile e altii. Giuru împregiuru în largula praturii mîile poporului. Poporul la provocarea tribunilor într'unu momentu se împarti în uditie și cete printre cari poteai trece și cu trasurile. În aceste uditie e cete, ce le formă poporul și cari mîria frumusetia e grandiozitatea adunării, se ridicară pe la locurile cele mai departate dela tribuna centrale mai multe tribune, de pe cari interpretă tribunii poporului desbaterile e concluse e adunării. Dina de 15 Maiu era una dintre cele mai strălucite dile, limpeda-serena, și ca unu campu verde e înflorit în auris primăvera era intensi pre campu fii Romaniei; era caldura ferbinte e poporul sta numai în cameși albe, incinsi cu gîierpate; pe fetele lor documentă o seriozitate adevărată romana, ca intru o adunare, unde tienea consiliu poporul „despre scaparea republicei”; pe fetele lor poteai lege toate dorerile trecutului e tote virtutile, cu cari se mantueasca prezentele e venitorulu națiunii: seriozitate în adunare, eroismu în resbelu, deca se cere,

Formându-se adunarea în campu în acestu ordine minunatu, „ce mai alesu din partea oporului” s'a ținut cu cea mai esemplare scumetate” (*Organulu*): lucrarea mai antaie a adunării fu prochiatarea amboru episcopilor de presedinti ai adunării naționale; adunarea i acceptă, dară totdeodată dechiară populu, ca pre episcopi i accepta de presedinti ai adunării ratiunei romane, inse „*nu ca episcopi, ci ca romani*”. Adunarea națională s'a alesu pe langă presedinti și doi vice-presedinti pre prof. Simeone Barnutiu e redatoarele Georgiu Baritiu. Apoi 10 secretari: canoniculu Timoteiu Cipariu, protopopulu Ioane Popasu, profesorele A. T. Laurianu, pof. Demetriu Boeriu; adv. Jacobu Bollog, conepistulu la tesaurariatu, Pauru Danca, asiesor la judeciulu montanu, Georgiu Angelu, translatorele gub. Joane Bobu, concip. la tesaur., Petru Maniu e adv. Joane Branu.

Dupice se organiză adunarea intru acestu tipu: episcopulu Andreiu Siaguna, urmîndu datinei cei pie a strabunilor nostri „*ab Jove principium*”, înainte de toate îndreptă rugămini ferbenti pentru imperatul Ferdinandu e pentru națiunea română cătră celu a totu potente, ca se lumineze mîntea a tota națiunea, și se-i îndrepteze pasii pre calea întielegerei e amorei fratiesci, pene va ajunge la scopulu seu celu doritu, la *libertatea națională*.

Frumosu esemplu de caritate fratiesca e de cultura intru adevăru omnesca! Eri sîrbis, liturgi'a episcopulu unitu pentru tota națiunea, e astadi înaltia rogatiuni celu neunitu era pentru tota națiunea. De ac'ea pietate nu namsi mulțimea de omeni se bucură, ci se bucură și ceriul. Au nu este acest-a unu lu-

cru mai angereacu, de cătu certele cele confesionali ale preoților si episcopiloru, de cari numai diavoli se bucura! — La rogatiunea facuta în campu fura chiamati e stetera fația si generariulu Schurter si comesarii guberniali. Generariulu Schurter rapitu de portarea cea minunata a poporului în diu'a de eri si astadi, cu ac'ea ocaziune dechiară publice în adunare, cum-ca: „de candu e, a vedutu mai multe adunari de poporu prin Elvetia, Alsati'a etc., dara adunare de poporu atătu de numerosu, care totusi se fia condusa intru atăta lenitate, se documenteze atăta cultura, atăta seriozitate, atătu entusiasm nobile, n'a vedutu în tota Europă”. Mai tardiu vom vedu, în ac'ea forma se dechiară si comandantele generale Puchner. Promitiendu-se atătu generariulu Schurter, cătu si comisarii guberniali, cumca vor reportă voturile romanilor la locurile convenintiose, si departandu-se din adunare: incepura indata lucrarile adunării naționale supt presidulu ordenariu.

Adunarea pofli pe Simeone Barnutiu, vice-presedintele adunării e omulu poporului se se suia pe tribuna. Barnutiu suindu-se pre tribuna, aretă pe scurtu, ca „adunarea ac'ea n'are alta chiamare, de cătu se esprema voi'a si dorintia a tota națiunea română; asi-dară, între celelalte dorintie ale romanilor, urmatorele considera a ocupa locul d'antătu:

I. „*Adunarea ac'ea se prochiama de adunare generale națională a națiunei romane din Transilvania*”. — Se accepta cu unanimitate.

II. „*Cîmpul ac'ea, pe care se tiene prim'a adunare națională romane din Transilvania, intru etern'a aducere a mente a ac'ei lucrări gloriose, se va numi Campulu*

La 3/15 Maiu.

— Acest articol ne vine dela un brav student universitar. Ori cît de crude sînt adevărurile spuse pe față, ele merită a fi meditate din partea tuturor. Și dacă nu ar fi toate adevăruri obiective, ac'este cuvinte sînt glasul, ce isbucnește din stîmul celor mai iubite și ruri ale falangei naționale. —

Modul în care ține să sîrbeze un popor zilele de însemnătate național-istorică, respective mărirea și profunditatea sentimentelor de pietate față de bărbații mari, de a căror nume sînt legate acele zile, — atrîna în fiecare cas dela gradul de conștiință națională a respectivulu popor.

Este o națiune conștie de sine, de aspirațiile și de puterile sale: atunci și sîrbătorile sale naționale vor fi pentru ea momente de adevărată înălțare și întărire, ear' amintirea bărbaților mari un stimul de nobilă emulare.

Dimpotrivă, la un popor îmbătrînit și naționalicește demoralizat sîrbătorile naționale vor purta timbrul unei fătărite spoli: o ironisare amară la adresa celor sîrbătoriți.

Dacă voiu lua sub analiză starea prezentă a obștei românești și voiu trage din ea concluziune asupra modulu cum, mai mult ca sigur, se va sîrba ziua de 3/15 Maiu din partea inteligenții și a tinerimii române, va trebui să constat neapărat, că în un timp scurt, de abia 2 ani, noi Românii am ajuns a ne apropia cu pași repezi de categoria popoarelor caracterizate mai în urmă.

O simt, e un adevăr din cale afară trist și cutezat, căruia i-am dat expresiune în propoziția de mai sus, dar' o știu foarte bine și aceea, că prin aceasta nu am făcut altceva decăt am dat formă unui sentiment vag și nedefinit, care turmentează de un timp încoace inimile miilor de Români cu durere pentru soartea neamulu nostru.

Da, o simte azi fiecare, deși nu fiecare are curagiul să o și spună în public, că în privința națională noi Românii am ajuns pe un poverniș periculos, care e în stare să desperize și pe cel mai neînfrînt și idealist român.

Libertate! pentru totdeauna! — Aceste cuvinte le pronunță cu cea mai mare solemnitate, si întorcundu-se în patru parti, de patru ori le repetă. — Se accepta cu unanimitate.

III. „*Națiunea romana se dechiara, ca vîră se remana de a purure statoriu-credenciosa înaltiatulu Imperat alu Austriei si marrehu principe al Transilvaniei, si anguste case austriece*”. — Se accepta cu unanimitate.

IV. „*Națiunea romana se dechiara si se prochiama de natiune de sene stetatoria si de parte integritatea a Transilvaniei pre temele libertatei ecaru*”. — Cu mare sîrbatoriară fece ac'ea prochiatare a libertatei naționale. Flamurele naționale flutură. Mîiele strigă: *Viia liber'a natiune Romana! Viia! Proieptulu se acceptă cu cea mai înfăcărata însuflețire: numai unu vicariu episcopescu s'a aflatu din tota adunarea, pe care-lu segetă la ficati prochiatarea naționalitatei, si după sîedentia intrand în casa la unu canonicu, unde se află mai multi romani, rapitu de însuflețire magyara strigă: „pentru dumnedieu ce ati facutu?” si inhamandu-si caii si plecă la unguri la Clusiu, unde apucase deputatu ungurescu.*

V. „*Națiunea romana depune juramentu de credentia catra imperatulu, catra patri'a e natiunea romana*”. Se prochiama si ac'ea în patru parti, e se acceptă cu cea mai înaltă însuflețire. — Barnutiu lege proieptulu de formul'a juramentulu. Se debate, se corege. În locu de termenulu: *pe cale drepta*, episcopulu Lemenyi propune: *pe cale legiuita*, era adunarea decretă: *pe cale drepta e legiuita*. După-ce se îndreptă formul'a juramentulu: Barnutiu de pre tribuna da de scire, ca se depune juramentulu. Tota adunarea și ridica

Ar fi un optimism reu priceput a nu vedea de o vreme încoace un scăzîment progresiv în ceea-ce privește simțul de jertfire pentru idealuri, o dispărere a frumoaselor virtuți naționale proprii nouă până acum — și încluibarea în locul lor a unei nepăsări batjocoritoare de tot ce ne era stînt mai nainte. Nu învinovățesc pe nime, că nu m'i-e scopul. Constat numai fapte și nu e vina mea dacă ni-se presintă într'o coloare așa de neagră.

Se poate, că e *boala fatală a veacului acestuia îmbătrînit în egoism și materialism*, care a atacat și corpu națiunii noastre, rozînd la temelia nobilulu idealism, acest paladiu al luptelor noastre de până acum.

Energia, însuflețirea, disciplina în tabără, dispar vîzînd cu ochii. Credința în dreptatea și isbînda cauzei noastre mai există acum în câteva capete idealiste, o mică ceată aceasta zeflemisată de înșirîi conaționalii lor.

Cînd vezi potopul de suflete mici, egoistice, copleșite de o idiotă îndolență față de tot ce-i în stare să înalțe și să nobiliteze pe om, îți vine să exclami plin de amărăciune că: *azi nu mai e Român Românul*.

Să lăsm de-a rîndul toți factorii vieții noastre naționale și vom primi o așa de strălucită întărire a acestei afirmări, ear' de vom da de vre-o excepție, aceea va întări numai valabilitatea regulei.

Conducători? Cu onoare puținelor excepțiuni, îi vedem pe cei mai mulți retrași de pe terenul acțiunilor naționale. *Inconștii de responsabilitatea pasului lor, de-a ne părăsi în momentele cele mai critice*, uitându-și de golul ce-l lasă în inimile acelora, cari i-au înălțat și adorat până acum, se retrag ursuzi după *culare foaie*, care le va satisface mai mult pretenșii lor ambițioși jîguite.

Nu am destule cuvinte de-a condamna și de-a arăta efectul fatal al nenorocitelor grupări devenite moderne în tabăra luptătorilor naționali, odinioară uniți și solidari.

Și presa națională a devenit mare parte pradă intereselor mai mici ale acestor grupări de nemulțumiți.

manile în susu după daten'a punerei juramentulu. Eră înainte de prandiu, si mîile poporului romanu stă la juramentu nemancanti, că la cominecatura. Urmeza faptululu celu sacru al depunerii juramentulu, care asiă suna: „*Eu N. N. juru în numele Tatalui, si al Fiului si al Spiritulu Sântu, Dumnedieulu celui viu, cum-ca voiu fi purure credincios Imperatulu Austriei si Marelu Principe Ferdinand I. si Augustei Case Austriece, amicilor Maiestatei si ai Patriei voiu fi amic, si inimicilor inimicilor; cum-ca că Romanu voiu sustienē totdeună Națiunea nostra Romana pe calea drepta si legiuita, si o voiu aperi cu tote poteriile, în contr'a oricariu atacu si asuprii; nu voiu lucră neci-o dată în contr'a drepturiloru, si a intereselor Națiunei Romane, ci voiu tiene si voiu aperi legea si limb'a nostra Romana, precumu si Libertatea, Egalitatea si Fratieta; pe aceste principie voiu respectă tote Națiunile Ardelene, pofind egale respectare dela densesu, nu voiu încercă se asuprescu pe nime, dar' neci nu voiu suferi se ne asupresca nime; voiu conlucără după putintia la desfientiarea Jobagiei, la emanciparea industriei si a comerului, la pozirea dreptatei, la înaintarea binelui umanitatei, alu Notiunei Romane, si alu Patriei nostre. — Asia se-mi ajute Dumne-dieu si se-mi de mantuirea sufletulu meu. Amin*”. — Juramentulu se depuse suptu flamur'a imperatesca e națională-romana. Solemnitatea cea mare, pietatea cea angereacu, cu care se depuse juramentulu de catra tota națiunea, nu se pote descrie: numai cine a fost fatia, si pote face intipuire despre grandiozitatea ac'ei lucrări!

Ziaristica a devenit un paravan după care se odihnesc în dulce pasivitate mulți corifei de mai înainte, — o procedură mai practică la tot cazul, decât înconveniențele unei acțiuni naționale.

Dinții ascuțiți ai foilor protejate și tot odată protectoare le scutesc față de orice apeluri la „strângerea rândurilor” și la „solidaritate și acțiune” pre aceia, cari cerăsc să ascundă sub pretexte de diferențe principale și de tactică saturația de a duce mai departe stindardul național.

Mai are o parte a presei noastre în ea o însușire, ai pute zice „națională”, aceea de-a susține mereu aprinse patimile și certele dintre frați, înveninând inimile masselor cu apucături înveștate dela presa fraților din România.

Tinerimea? Oare-când o ceată bine încheagată de luptători intransigenți și idealisti, azi a devenit și ea roada școalei politice misereabile, la care a luat parte în acești doi ani din urmă.

Ori-ce măsuri de-a o ține curată de murdăriile certelor și hărțuilelor personale au rămas zădărnice.

Solidaritatea începe a da loc unor încercări de suspensiune și calumniare. Și toate direcțiile posibile și imposibile inaugurate de unele foi află aderenți în sinul tinerimii, chiar și pe contul consecuenței.

Aceasta e diagnosa situațiunii în anul Domnului 1897, la 3/15 Maiu, cu 49 de ani după marea adunare de pe câmpul libertății.

Repetând acum ceea-ce zisesem chiar la început despre raportul causal dintre stările național-politice ale unui popor, din această descriere a stării Românilor vom putea să ne creăm cu siguranță tabloul și felul cum vor serba România această zi măreață.

Pentru-că atâta trebuie să permitem, că chiar și acum, dacă nu din alt motiv, de sigur în urma puterii inerției se vor afla centre românești, cari își vor aduce aminte de datorința ce le impune însemnătatea zilei.

Nu am nimic în contra tinerii acestor sârbări, dar hotărât trebuie să-mi ridic glasul de protestare în contra modului în care se vor aranja ele.

Trebuie să protestez pentru aceea, pentru-că cu siguranță pot profeti că dela sârbările acestea va lipsi însușirea adevărată și va lipsi mai ales pietatea datorită memoriei eroilor din 48. Cum zice Eminescu, tot simulacru de sârbare și de însușire va suna azi:

„...ca plâns la cununie
Ca cobece ce îngână un cânt de veselie
Ca risul la moment”.

Da, se vor afla și în anul acesta nenumărați oratori festivi, cari vor plăti pe ascultători cu câteva frase bine alese, pentru cari auditorul, pe un moment estasiat, îi va aplauda frenetic. Se va face amintire cu retoricească emfază de bărbăți glorioși ai anului 48, pentru-că a te lauda cu faptele strămoșilor e un obicei favorit la epigonii slabi.

Atât și nimic mai mult!

În ziua următoare vor începe ear' certele dintre frați, se va continua dulcea neactivitate pe toate terenele vieții publice ș. a. m. d.

În fața acestora mă întreb involuntar, că oare dacă este adevăr practic în zicala că: *pe bărbăți mari îi venerăm numai atunci cu adevărat, dacă le imitam faptele lor mari*, atunci prin modul nostru de a serba memoria lor nu contribuim la îngreunarea țărâni de pe mormântul lor?

Nu comitem oare o crimă față de umbrele lor, cari poate nici acum nu înceată a se interesa de soarta noastră și a se ruga pentru a noastră mântuire?

Cu un lucru trebuie să fie în clar azi fiecare Român cugetător și anume că: *a ne mai juca și acum de-a baba oarbă posând însușire unde nu este, în loc de a pune cu bărbăție umăr la umăr, cercând după mijloacele prin cari am pute dăruia ceea-ce s'a stricat din propria-ne vină și indolență, înseamnă a ne coborî la nivelul intelectual al strălucului care se bagă cu capul în nisip, creșându-se astfel scapă de persecutorii sei; înseamnă a ne înșela unii pe alții și toți împreună pe nefericitul popor român.*

De încheiere îmi exprim dorința ferbinte, ca *geniul cel bun* al românismului să-și întoarcă earși față sa cătră noi, ca la anul să ne se mai aște nime care se turbure seninătatea zilei de 3/15 Maiu cu adevăruri atât de triste și de nemângătoare.

(Cluj). v. mol.

Sibiu, 14 Maiu n.

Dela curtea română. M. M. L. L.

Regele și Regina României, în călătoria lor dela Abazia la București, au atins Miercurea seara capitala Ungariei. La gară i-a întâmpinat consulul general român Balș cu doamna, viceconsulul Bercean, șeful poliției, inspectorul de mișcare a căilor ferate de stat, inspectorul poliției, șeful de gară și un numeros public, compus în mare parte din tinerimea universitară română din Budapesta. M. M. L. L. s'au dat jos din tren, primiți fiind cu călduroasă „Să trăiască”. Doamna Balș a oferit M. Sale Reginei un frumos buchet de flori. Suvranii români au luat supeul în restaurantul gării, și la orele nouă și un sfert i-au continuat călătoria pe la Predeal la București. La plecarea trenului publicul a eruput de nou în strigări de „Ejen” și „Să trăiască”.

Fondul lui Iancu. În nrul 90 al

„Tribunei” dl *Iosif Martin*, a făcut o interpelare comitetului ce s'a fost constituit în munții apuseni spre a colecta pentru monumentul lui Iancu. Dl *Aurelian Danciu*, casariul comitetului de colectare, ne dă acum următoarele informațiuni. Suma colectată e de 230 fl. și se află depusă cu libel la un institut de credit. Dl *Danciu* ne trimite totodată și copia alor 15 liste (din peste 300) cari au intrat la dînsul, și ne roagă să le publicăm pentru liniștea Domnilor, cari au contribuit pentru acest măreț scop!

Vom împlini rugarea dlui *Danciu*, îndată ce vom trece peste materialul vechiu ce ni-s'a îngărmădit.

Avissăm totodată pe cetitorii nostri, că am făcut pași pentru a erua și lămură odată întreagă chestiunea cu fondul lui Iancu. Am aflat până acum date hotărâte, cu ajutorul cărora credem, se va pute descurca și această penibilă afacere.

Condolența Țarului. Din incidentul catastrofei dureroase dela Paris, Țarul Rusiei a adresat prezidentului republicii franceze următoarea scrisoare de condolență:

„Domnule President! Prea stimulate și nobile amice! Împărețea și eu ne exprimăm adâncă condolență pentru catastrofa grozavă întâmplată la Paris, în bazarul de binefacere. D-Ta cunoști prea bine simțimentele noastre pentru Franța, și vei fi convins despre adâncă și sincera condolență pentru nefericirea care a adus atâta jale zdrobitoare de inimi și atâta durere îngrozitoare asupra Parisului. Ne alăturăm din inimă la simțimentele de cari D-Ta ești cuprins în momentele acestei cercări, și punem pond pe aceea ca să ve transmitem echoul simțitiilor noastre și a Rusiei întregi. Permite-mi mult prețuite și mare amice, să te asigur de nou despre sincera și neștrămutată mea amiciție. *Nicolae*”.

Scrisoarea e datată din Zarskoje-Selo, 7 Maiu n. c. și a fost înmănată prezidentului *Faure* prin ambasadorul rusesc dela Paris, baronul *Mohrenheim*.

Contra pactului. Din Viena se scrie, că pe 20 Iunie n. c. va fi convocată acolo o mare adunare de popor, la care vor lua parte și vor fi reprezentați toți proprietarii, mari și mici, din Austria. Scopul adunării este a lua poziție în chestiunea reînnoirii pactului comercial-vamal cu Ungaria, în special în chestiunea *cnotei*. Nu începe nici o îndoială, că adunarea va avea un caracter *antimaghiar* și se va pronunța pentru ruperea tovărășiei cu Maghiarii, prin urmare contra reînnoirii pactului.

Agrățiat. Capelanul catolic din Răzekeve, *Knesics Josef Vincze*, a fost osândit la 30 Septembrie 1896 la un an temniță și 850 fl. amendă în bani, pentru agitație în contra legilor „bisericești”. Numitul preot a declarat anume într'o predică de pe anvom, că o căsătorie legată la oficiul civil nu e căsătorie recunoscută de biserică ci un simplu concubin. Șapte luni a petrecut prigonitul preot în temniță, tractat fiind că un ordinar făcător de rele, ear' acum, după șapte luni de suferință, Monarhul i-a redat libertatea, iertându-i restul pedepsei.

Tripla alianță balcanică. Lui *Pol. Corr.* i-se comunică din Cetinje, că viza regelui sârbesc la curtea de acolo a avut un caracter politic și o însemnată precizie politică. A fost vorba despre precisarea unei ținuțe egale și solidare a statelor înrudite, cu privire la condițiunile de existență bisericească culturală a populațiunii sârbești din imperiul otoman. Scopul s'a ajuns și s'a statorit linia de conduită a ambelor țeri întru promovarea intereselor conaționalilor lor din Turcia. Și fiindcă aceasta se poate ajunge numai prin *independența bisericești sârbești* din Turcia, ear' aceasta pretinde recunoașterea *naționalității sârbești* din partea porții: cabinetele din Belgrad și Cetinje s'au deobligat a supune che-

stia aprieții marilor puteri cu ocaziunea reînnoirii tractatelor asupra reformelor ce sînt a se introduce în Turcia, rugându-le să recunoască de juste aceste două pretențiuni ale Sârbilor din Turcia.

Oare cu soarta Românilor din Macedonia se ocupă cineva așa cum se ocupă cabinetele din Belgrad și Cetinje cu soarta Sârbilor din Turcia?

Congresul sârbesc. Lui *Pester Lloyd* i-se telegrafează din Carloveț că congresul bisericești sârbești va fi convocat pe la mijlocul lunii lui Iulie a. c. Alegerile se vor face pe la finea lui Maiu și începutul lui Iunie. Conducătorii Sârbilor, aparținători celor două partide (liberală și radicală), s'au întrunit zilele trecute în Novisad și s'au înțeles asupra candidaților, cari sînt a se nomina pentru cercurile electorale.

De prin Bihor.

Crix-Crax.

Oradea-mare, 5 Maiu.

În manuale geografice se învață, că la Oradea-mare se găsesc ruinele unei cetăți, că sînt doi episcopi și o biserică cu lună. E bine încă să se știe, că orădanii au în reprezentanța orașului o comisie aleasă pro tempore pentru înființarea unui teatru și teatrul s'e tot face de un pătrar de veac lucoaci, încât, încep a face glume că s'a ales o comisie usque ad tempus pentru înființarea unui teatru stabil și acum comisia și teatrul i'au schimbat caracterul, ea a devenit permanentă ear' teatrul un pium desiderium usque ad tempus. Și e bine să se mai știe că este aici un loc primejdios, *Passagiul Bazar* — chiar pe strada principală, unde trăsurii și oameni stau în tot momentul să se ciocnească. Strada e strîmtă de 9 metri numai și circulația nu mai înceată ziua întreagă. Să-i vezi pe orădanii de aici cum se desfac pe aci ale lor rënduri și se înduesc frecându-se de olătar aristocrați și profanum vulgus. E bine să se știe acestea, pentru-că poți să o pățești rău întrebând pe vre-un orădan neaș. Aveți teatru? Dar' această strîmtoare de ce nu o lărgiți? Sînt față în față la intrarea pasagiului Bazar două case cu câte un cat. Dela începutul lunii era trasă o funie din podul uneia până în al celelalte și atrăuand de ea filifaia un ciarșaf alb cu ciucuri ungurești și cu slove mari negre, vestind că are să fie aici un lucru mare cum n'a mai fost aici, un congres al studenților maghiari din toată țeara.

Tărăboi mult, însușire la culme și la urmă câteva glăii goale și p'aci p'aci o încaierare. Și apoi congresul s'a mântuit. S'au adunat universitarii maghiari din toată țeara să facă vezi doamne isprăvuri mari. Li-s'a început rău.

La ședința întâia referențul congresului nu s'a prezentat să facă o expunere a hotărîrilor luate în anul trecut.

Încolo lucrul a mers strună până pe la sfîrșit.

Au vorbit mulți începând cu cardinalul *Schlauch* și s'au spus multe, foarte multe, peste cari eu pot să trec cu conștiința deplin liniștită și știu ca d-voastră nu aveți să vă supărați pentru asta.

Lucrul s'a petrecut în săptămîna patimilor după al nostru cîlindar.

De ce am putea să ne interesăm și noi cum s'a spart congresul. La banchet a fost un vesel toast de colorit antisemit, care a născut șpaimă mare în Israel. Se înțelege, că n'a rămas făr' de răspuns.

S'a pledat în contra neculturei cu care se dă un așa răspuns la o primire atât de ospitală și în contra introducerii diferențelor *confesionale* în luptele tinerimii maghiare.

Ziarele de aici se cam feresc a da amănunte despre cele ce au urmat. Scriu numai, că profesorii au demonstrat ieșind în corpore și că au ieșit și studenții cu grămadă. S'a spart adevărat total când era să fie bucuria cea mai mare.

Urmează acum prin foi o ploaie de declarații și clarificări.

Patrioții nostri s'au văzut surprinși de toastul antisemit. Dar' a putut să fie ușor de înțeles după-ce știm că în vremile mai nouă cel anti-și cel filosemit se luptă cu înverșunare la universitatea din Pesta. Încep patrioții a fi sătui de usuiroi.

Tinerimea română a stat departe de a lua și cea mai mică parte la congres — a înconjurat chiar și posibilitatea acestei aparițe. Ne-am certat odată cu cărdășul acum am știut să stăm acasă toți făr' de a ne fi dat prin cap să ne vorbim asupra acestui lucru. Din Oradea-mare barem fără de teamă de-a fi observat pot să spun că nici un singur suflăt de Români nu s'a mestecat între ei.

Încă una, o foaie literară spune că între alte producții au fost și întreceri la fugă. Nu mai e vorbă, e bine că știi multe. Ludovic al Franței învătase lăcătăritul și asta i-a prins bine când a fugit din Toiullerii.

Apropos. Luna lui Aprilie a adus Bihorenilor un eveniment literar și așa ceva nu e la noi un lucru de toate zilele. E vorbă de „Foaie literară” a d-nei Rudon.

Sînt unii în disperare, pentru-că avem în Oradea-mare trei reviste române. Cum vor exista? Apoi de a fi, despre asta însă au să-și deie socoteală în prima linie d-nii editori și dacă ele vor putea să trăiască, eu cred că între mai mulți editori publicul nu poate decât să profite.

Așa înainte de a apărea „Foaie literară” abonamentul „Familiei” a scăzut dela 10 fl. la 8, cred că publicul n'are să se plîngă de aceea. Să nu credem, că cele trei foi din Oradea-mare sînt o minune ce prevestește sosirea zilei mai de apoi.

Acum sînt ear' sârbători mari. Cardinalul *Schlauch* își ține jubileul de 50 ani ai preoției sale. Earși un potop de vorbiri plictisitoare se le citești. Cardinalul șvab de origine, ce o știu și foile jidovești și o recunoaște chiar și Eminența Sa, e pe aici pe acasă mare șovinist maghiar și se manifestă ca atare în congregația comitatensă și acasă când primește oaspeți și când stă cu ei la masă. Foile aduc episoade pentru a ilustra șovinismul cardinalului și spun mai ales cum odată vorbind cu contele *Andrássy* și-a exprimat temerea, ca nu cumva naționalitățile să căștige mai multă înțrînă asupra vieții publice și să zădărnicească astfel nobilele tendințe de asimilare.

Ce să le faci? Sânt așa Ungurii.

Pe o pagină a celuiiași ziar ei spun, că individualitatea noastră națională nu ti alterează, pe cealaltă pagină strigă: maghiarizare cu forța.

Polemii ceardășite și necărdășite porne în urma concertului de astă-earnă par a se fi încheiat. Dar' e o afacere care s'a sfârșit atât de curios, e cea a d-lui *Paul Obădeanu* cu limba maghiară. Sub pseudonimul *Uzdineanul* de Obădeanu epunea într'un raport asupra ceardășului, că domnișoarele Bihoreni și mai ales celea Orădene se întrecuau în vorbi ungurește. Vine apoi în urmarea un provocări și acum semnând, spune că susțîntuteg acest raport. La urmă vine de sp ne tot în Dreptatea prin doi domni încredințați ai d-sale, că în acest raport s'a vor în general și numește trei domnișoare la c odioasele vorbe nu s'au referit. E foarte tural, când cineva vine și-și explică vorbi. Dar' eată de ce am atins din nou această afacere. Mai e pare-mi-se o singură don goară română în Oradea, care a fost est an concert. Nu sînt fericit de a ave o autoritate se iau în apărare pe domnișoara care n'are mas astfel singură pentru de a primii contul d sale vorbele d-lui Obădeanu șse în general, dar' mi-ar veni voie să tră la îndoială, că dl Obădeanu ar ave cunoștință d-șoara de care vorbesc și pe care d-sa e a ști, deși mă sfîșec a o numi — ar fi vîșit la concert ungurește.

Ori-cum ar fi bine să știm, că voile spuse în general cu ti sună, și că enega condamnare a meghiaromaniei dată în urrea acelor vo-be de tinerimea din Viena în cui cont are să se scrie? Eu cred că raportul d-lui Obădeanu și declarația cu care s'a e s'atînut nu mai poate sta alături cu d-larajia încredințatăilor d-sale dată în urmă, care să ne ținem?

Ce li-se pare camarazilor vienezi?

După cît s'a scris și se scrie lespre Bihor — s'ar pare că ne deșteptăm într adevăr. Să spun o poveste întru asemănare.

Doi prieteni vreau să plece împreună în zori. Culcându-se, ei se înțeleg că cel ce se va trezi mai de dimineată să-l trezească și pe celălalt și ei adorm cu acest gîd. Dar' nu se trezește nici unul. Prin somn însă sub suggestia gîndului cu care au dormit ei încep a s'riga: scoală-mă, că întărzim. Și în urma toiuului ce li fac prin somn ei se trezesc într adevăr.

Bohoreni poate dorm și acum. Dar' în urmarea sugestiei ce le-a făcut o groază, că somnul lor poate să nu se mai sfîrșească, încep a striga disperați: scoală-mă! Trezește-te odată! Ce mai știi, de cît toți face prin soma Bihorul se poate face trezi.

M'am ocupat și de persoane. Unele lucruri poate nu vor plăcea. Era corect să semnez. Dar' alta. Lumea e rea și-ți zice că vrei să-ți faci cunoscut numele, punându-ți semnătura la așa fleacuri. Deci spunînd că On. Redacția are voia d'a să descopere ori cui, cine ar voi să-mi ceară răspundere pentru cele spuse, pun și în cordă ceea-ce am pus în frunte.

Crix-Crax.

Chestiuni bisericesti.

Din Tractul Sighișoarei.

— Raport special. —
(Urmare.)

Din înscăinarea protocolară a sinodului nostru tractual deci, — ne permitem a specifica înbușătățirile făcute în următoarele:

În *Archita* se va termina în anul viitor ediciul bisericești din peatră și cărămidă, unde s'a cîștigat și o pădure dela comuna politică.

În *Beșe* s'a reparat biserica și școala, s'a făcut un schimb dintre cele mai acomodate cu c' parochială, la cea schimbată s'a mai zice chilie și s'au mai făcut adaptări la edific' economice, s'au cumpărat 16 parcele păc' porțiune canonică și s'a provăzut școala d' aparate de învățămînt.

În *Bodogaia* s'a zidit biserică nouă și parochială.

În *Bundorf* s'a zidit biserică nouă pom-ă din peatră și cărămidă și s'a provăzut cu aparate de învățămînt.

În *Oris* s'a zidit școala nouă din peatră și cărămidă cu două sale de învățămînt și loca-ți pentru învățător și s'a reparat biserica.

În *Feleag* s'a zidit școala nouă din peatră și cărămidă și s'a provăzut cu aparatele de învățămînt.

În *Ferihaz Hetur* și *Mălnorav* s'a reparat biserica.

În *Golomfalău-mare* s'a renovat biserica

s'a adaptat casa parochială.

În *Hașfalău* s'a zidit școala nouă din peatră și cărămidă cu două sale de învățămînt și locuință pentru învățător și s'a provă-țut cu aparatele de învățămînt, s'a adunat peatră și s'a ars cărămidă pentru nouă biserici

avîtat pămînt pentru asigurarea salariului învățătoresc și prețul de cumpărare se achitează prin anuități, a căror solviri în doi ani sînt terminate.

În *Hendorf* s'a reparat biserica, s'a zidit școala nouă din peatră și cărămidă și s'a ad-justat cu aparatele de învățămînt, s'a cumpărat casă parochială de peatră și edificate economice.

În *Iacul-român* s'a făcut un schimb favorabil cu casa parochială.

În *Laslea-mare* s'a reparat biserica și s'a făcut un schimb favorabil cu școala, ajustându-se cu aparatele de învățămînt.

În *Mucundorf* s'a înființat un fond, pentru noua biserică, fond care azi constă din 976 fl. și s'a provăzut școala cu aparatele de învățămînt.

În *Nadeșul-săseso* s'a zidit turnul bisericești din peatră și cărămidă.

În *Noul-ădăsc* s'a cumpărat cu 420 fl. pămînt pentru porțiunea canonică și un loc de biserică acomodat în internul comunei în strada principală, cu 400 fl.

În *Retigdorf* s'a reparat biserica, s'a zidit școala nouă de peatră și cărămidă, cu două sale de învățămînt donă, chilii și o bu-cătărie și s'a provăzut cu aparatele de învățămînt în regulă, s'a zidit din peatră și cărămidă casă parochială cu trei încăperi, o bucătărie și o cămară.

În *Bodaș* s'a zidit școala nouă din peatră și cărămidă și s'au cumpărat 6 parcele de pămînt ca porțiune canonică.

În *Șaef* s'a reparat biserica, s'a adaptat școala și s'a provăzut cu aparatele de învățămînt în regulă, s'a cumpărat casă parochială în strada principală în apropierea bisericești.

În *Sărpatoș* s'a cumpărat o moșie care prin anuități este aproape plătită, cu men-țiunea a ameliora subsistența preotului.

În *Saschin* s'a zidit casă parochială din peatră și cărămidă, cu trei încăperi și o bu-cătărie și pivniță.

În *Țelina* s'a cumpărat un loc potrivit pe care s'a zidit biserica cea nouă din piatră și cărămidă, s'a cumpărat loc potrivit în apropierea bisericești, loc pe care să se zidească casă parochială.

(Va urma).

REVISTA PRESEI.

Presa română.

Gazeta Transilvaniei (nr. 96) apreciază răspunsurile ce le-a dat ministrul-president *Băffy* la interelările ce i-s'au adresat în diată în chestiunea răsboiului și a vizitei Monarhului la Petersburg, și găsește că e foarte straniu lucru a avisa publicul la foile rusești, ca din acestea să se lumineze, — cum a făcut-o baronul *Băffy* cu interelantul *Polonyi*, caruia i-a recomandat să cetească ziarul „*Journal de St. Petersburg*”.

Dreptatea (nr. 95) continuă cu spicuirile din sinodul eparchial arădan, și se ocupă cu chestiunea consistorului gr.-or. român din *Timișoara*.

CRONICĂ

Sibiu, 14 Maiu n. 1897

M. S. Monarohul nostru va fi reprezentat la jubileul reginei engleze Victoria de principele moștenitor *Francisc Ferdinand*, care va pleca la Londra câteva zile înainte de a se începe sărbătorile.

Censură de profesor. Ni-se scrie, că dl *Ioan Rațiu*, profesor în Blaj, a depus ieri la universitatea din Cluj cenzura de profesor cu succes laudabil.

Constituire. Ni-se scrie din Blaj, conchetați în vederea din tractul Blajului, conchetați în vederea de a se constitui în departament al reuniunii învățătorilor din arhiepiscopia greco-cat. din Alba-Iulia și Făgăraș, după ce pr. canonic *George Barbat*, ca președinte ad hoc, a dat în termeni foarte frumoși scopul înființării reuniunii, accentuând, că prin ea se pot dezvolta învățătorii pe terenul științific și social spre înflorirea educației și înstructivității religioase morale, s'au ales ca oficiali următorii: *Crocian Simu* președinte, *G. Calugăr* notar, *I. O. Demian* casier și *N. Lazar*, bibliotecar. Ca delegați pentru adunarea generală, care se va ține la Rusali s'au ales: D. Ban, G. Spătacean și S. Haneș. — A. B.

Neolog. *Joan Voda*, oficial la procuratura supremă reg., și soția Gabriela n. Fogarasy cu inima frântă de durere aduc la cunoștință, că sumpsa și neuitata lor copilă *Zoia* după grele suferințe a adormit în Domnul Marți în 11 Maiu st. n. a. c. la 4 ore dimineață în etate de 4^{1/2} ani. Sânt dureri, pe cari timpul le alină, dar nu le vindecă. De aceste dureri este cuprinsă inima noastră. Însemnarea s'a înscris pe Miercuri în 12 Maiu st. n. după ritual s. biserice gr.-cat. Fie-i țărina ușoară! Cluj, în 11 Maiu 1896.

Cununi eterne. Din Cluj ni-se scrie, că modul de a onora memoria celor răposăți prin contribuiri pentru scopuri de binefacere în loc de a depune pe cociug și pe morminte cununi costisitoare a aflat imitație și la dămile române din Cluj. Încă în toamna anului trecut, cu prilegiul morții d-nei Elena Hosszu n. Lazar, mai multe amice ale acesteia au pus temelie unui fond „întru amintirea iubitului răposat” după modelul și scopul celui dela Brașov. Această inițiativă s'a luat la propunerea d-nei *Ana A. Popp* n. Lemény, care se ocupă tocmai acum cu lucrarea regulamentului necesar pentru administrarea fondului. Fondul se află la institutul „Economie”, unde se vor adăuga toate contribuțiile făcute în acest scop. Cum la Cluj se practică în mare măsură obiceiul de a emula cu depunerea de cununi scumpe pe sicriul reposediților, prin ceea-ce se consumă multe de bani fără nici un folos practic, inițiativa damelor române din Cluj e foarte îmbucurătoare și vrednică de-a fi urmată. Contribuțiile sânt a se adresa d-nei *Ana A. Pop n. Lemény*, care la fiecare ocaziune va achita în public primirea sumelor.

Hymen. D-șoara *Marta Precup*, învățătoare și dl *Petru Mihailu* învățător, își anunță cununia lor, care se va săvârși la 11/13 Maiu în biserica română gr.-or. din *Lărașul mic*.

— Domnișoara *Paraschiva I. Aciu* din Orăștie și dl *Basiliu Onofrei* din Miercurea își vor serba cununia la 11 st. v. în biserica gr.-or. din Miercurea, la 4 ore d. a.

Cununie princiară. În Cetinie se va săvârși la 18 Maiu n. cununia prințesei *Ana de Montenegro* cu prințul *Loise de Battenberg*. Regina Angliei va fi reprezentată la cununie de agentul diplomatic englez *Kennedy*.

Țarevna pentru Turci. Văduva țarevnă *Maria Feodorovna* a înștiințat guvernul turcesc, că pe cheltueala proprie a aranjat pentru răniții armatei turcești o ambulanță cu 500 de paturi. Sultanul a exprimat țarevnei adevărată mulțumire.

Osindit pe nedrept. Înaintea tribunalului din Eger s'a petrecut zilele acestea o scenă tragică. Un măușar numit *Schmidt* stătea pe banca acuzărilor, sub greaua acuză, că „și-a ucis copilul nelegitim, arzându-l apoi cadavrul și aruncându-l rămășițele într-o vâlcă. Acuzatul, care se jură, că e nevinovat, a fost osindit la moarte, ear' amanta lui, care a fascinat, că a privit până în capăt scena de omor, a căpătat 10 luni temniță grea. După enunțarea sentinței, acuzatul, palid de moarte, privi încă odată în ochii amantei, pe care această privire o sguđuă atât de profund, încât plângând mărturisă, că ea însuși a omorât copilul; acuzatul nici n'a fost atunci acasă. Tribunalul a pornit nouă cercetare.

Dinamită în grajd. În comuna *Hangony* din comitatul *Borsod* s'a comis deunăzile un atentat cu dinamită contra primarului de acolo. În miez de noapte o explozie teribilă deșteptă din somn pe primar. Ejind afară, văzu grajdul ruinat, ear' cei doi cai dinlăuntru sfâșiați în bucăți. A doua zi s'a constatat, că nenorocirea a provenit dintr'un atentat cu dinamită.

Nestorul biciclistilor. De sigur între toți biciclistii, din lume nici-unul nu-i mai bătrân decât un pensionat biciclist de pe insula daneză *Fünen*, văduval *Larsus Jacobsen* care zilele trecute a împlinit vârsta de 99 ani. Veteranul acestor are încă destulă putere pentru a-și mulțumi pasiunea de a bicicleta.

El biciclaază în fiecare zi vizitându-și rudele, cari locuiesc în mari depărtați dela comuna sa.

Bocotan — mort de foame. În *Papa* a răposat alături bocotanul *Brăder Gusztáv*, una dintre cele mai curioase figuri ale orașului. Deși poseda o avere de peste 60,000 fl., curiosul om nu cheltuia nici barem un crețar pentru traiul său, ci își trăia zilele de azi pe mâne, cerșitorind. Medicii au constatat, că moartea i-a provenit — din foame.

Dinastioism maghiar. Ziarele maghiare tipă ca din gura șepelui, că în biserica Matei din Seghedin capela hovezească a îndrăsnit se cânta Duminecă imnul „Gotterhalte”. Fițiua „Szegedi Napló” publică și o declarație de scandalizare (!) a mai multor cetățeni indignați de injuria de-a se cânta „Gotterhalte” într-o biserică maghiară. Declarația spune, că „prin cântarea imnului austriac musica hovezească a silit pe credincioșii maghiari se părăsească biserica” (!) Eată cine-s adevărații dinastici!

Înerezuit împăratului Maximilian. În New-York a răposat de curând, în etate de 65 ani, baronul austriac *Ioan Fürstenwarter*, fost oficer în garda de onoare a împăratului Maximilian al Mexicului și unul dintre cei mai intimi încrezuți ai acestuia. Br. Fürstenwarter își trăgea originea dintr-o veche familie nobilă. Tatăl său, care a dus-o în armata austriacă până la gradul de mareșal, a fost proprietar al regimentului cu acest nume. După împuscarea împăratului Maximilian, răposatul a fost multă vreme inginer în Mexico. În 1870 s'a mutat în Statele-Unite, unde după multe peripeții a devenit farmacist.

Deținut. Afăm, că practicantul de bancă L. R. care a delapidat dela filiala „Albina” din Brașov 2000 fl., a fost deținut la Cluj, de unde un gendarm l'a excoartat până la Brașov.

Știri mărute. Principele moștenitor *Francisc Ferdinand* a sosit în Viena — Regina *Olandei* va sosi azi la Budapesta, unde va rămâne două zile. — Ministrul de comerț va face în primăvara viitoare telefon între Budapesta, Pecs și Eszék. — În Austria a căzut în mai multe părți zăăăă groasă. — În *Fiume* s'a simțit alături un violent cutremur de pământ; nenorociri nu s'au întâmplat.

ECONOMIE.

Leac împotriva boalei de porci. Boala de porci, care a făcut atâtea pagube și economilor noștri, de acum înainte va pute fi vindecată. Un profesor italian, *Perronito*, a aflat un leac împotriva ei, anume așa, că porcii vor fi împunși (ca la oameni) împunșul de vârsat cu noul leac și atunci nu mai sânt cuprinși de boală. Probele făcute, se zice că au reușit bine.

Căderea unei fabrici de zahăr. O întreprindere economică patriotică e a se duce pe copcă, anume fabrica de zahăr din *Mureș-Oșorhei*. Fabrica de mai mulți ani lucră cu pagubă; socotelile anului trecut s'au încheiat cu o pagubă de 100,000 fl. și așa paguba totală se urcă la 320,000 fl. Astfel fabrica e aproape de cădere și ce e mai frumos, că statul e părtaș la această fabrică cu mai mult de un jumătate de milion fl. Frumoasă chiverniseală „patriotică”!

Tirgurile în Sebeșul-săseșc se vor ține în viitor în următoarele zile st. n. ale fiecărui an: *Januarie* 26, 27 și 28 tirg de vite, în 29 ziua de tirg, *Aprilie*, 6, 7 și 8 tirg de oi, 21, 22 și 23 de vite, ear' în 24 ziua de tirg, *Maiu* 30 și 31 tirg de vite, *August*, 10, 11 și 12 tirg de oi, 21, 22 și 23 tirg de vite, ear' în 24 ziua de tirg.

Răsboiul.

Reprezentanții din Constantinopol ai marilor puteri au primit dela guvernele lor toate instrucțiunile necesare și ieri s'au întrunit în conferință. După amezai au predat Porții o notă colectivă, în care se zice, că Grecia a rugat puterile europene să intervină în favorul legării păcii, dar' puterile numai în acel cas vor pute satisface acestei dorințe, dacă *ostilitățile se vor sista din ambele părți*. Poarta încă nu a dat nici un răspuns.

Guvernului grecesc din Atena asemenea i-s'a înmanat o notă colectivă, în care se zice, că retragerea trupelor grecești din Creta se poate face acum fără nici o pedecă, ear' corăbiile grecești, cari au fost puse sub pază din partea admirailor puterilor mari, *sânt libere și pot parăsi apele Cretei*.

Ca de încheiere pentru astăzi mai dăm următoarea telegramă venită din Constantinopol.

Intervenirea puterilor s'a început astfel, că *Calice*, ambasadorul austro-ungar, ca seniorul ambasadorilor s'a prezentat la ministrul de externe al Turciei

și l'a încunostințat în scris, că puterile europene au început pași de lipsă pentru imediata sistare a ostilităților și pentru legarea unei păci traine. Baronul *Calice* a predat și un scurt memorandum ministrului turcesc de externe, ear' în tr'acestea dragomanii legațiunilor s'au întrunit în cabinetul Sultaneli pentru a se consulta asupra procedurii lor colective. Sultantul a convocat numai decât consiliul de ministri, ca să compună răspunsul la nota primită. Cercurile diplomatice din Constantinopol nu au nici o informațiune pozitivă despre intențiunile Porții și ale Sultaneli.

Tribuna Literară.

Reuniunea de cântări și musică

„Armonia”.

— Coresp. particular. —

Din jurul Orașului, 9 Maiu n.

— Serata dela Paști — Petrecerea — Starea reuniunii. —

O mare bucurie ni-a făcut Reuniunea de cântări și musică „Armonia” din Tievaniul mare, prin arangierea unei „serate musicale-teatrale”, împreună cu joc, în seara din *Luna Paștilor*.

M'am dus din depărtare la această serată, deși timpul era ploios.

Și trebuie să mărturisesc sincer, că am fost peste așteptare de plăcut surprins de cele ce am văzut și auzit.

Corul a executat 6 cântări: „Mai zi din vioră”, „Hora lui Zdrelea”, „Cine bate la fereastră”, „Tăranii”, „Lugosana” cu cor mixt și Tenor-Solo, și „În natură”. Afară de acestea din urmă, celelalte sânt armonizate de dirigentul corului, dl *Iuliu Birou* învățător în Tievaniul mare.

Toate piesele au fost executate cu multă precizie și armonie și au fost viu aplaudate. Deosebit au plăcut „Cine bate la fereastră”, „Nevastă, nevastă!” „Tăranii” și „Lugosana”, care au trebuit repetate. Executarea a dovedit, că corul din Tievaniul mare dispune de voci bărbătești puternice și flexibile totodată — deosebit basul — cum rar se aud pe la corurile de plugari. Varietile din forte în piano și din crescendo în decrescendo și viceversa au fost executate foarte bine.

Nu e mirare deci dacă la emularea din *Lugo* acest cor a obținut premiul al III-lea, un pocal de argint.

După concert a urmat piesa teatrală „Paracisierul sau Florin și Florica”, operetă într'un act de V. Alexandri. Diletanții coriști au predat-o peste așteptare de bine. Dar' deosebit doamna *Maria I. Birou* în rolul „Florica”, o țeracă orfă, apoi cocoană mare cu deschisuri sfărâșate, cu marlaof cât o bute și cu capela cât un șoproș; ear' în urmă vivandieră cu boboloc și cu căciulă militară, — pe lângă că a dovedit mare destoinicie în interpretarea diferitelor situațiuni, a mai delectat publicul și cu vocea sa plăcută de alt; apoi diletanții *Petru Toader*, în rolul „Florin”, ca țeran orfan, apoi boer cu strae ciocoesci și în urmă vânător la miltie de ciuda Florice și *George Belean*, în rolul „Paracisierul” intrigant și în urmă militar cu uliac la moică numai ca să placă Florice... — prin predarea șagălnică și cu sentiment a plăcutilor lor au stors nesfârșite aplaudări.

După producțiune a urmat jocul, care s'a continuat cu însuflețire până-când auzora nu ni-a trimis pe fiecare la ale noastre, ducând fiecare cu sine cele mai dulci suveniruri.

Pe lângă succesul moral cred că rezultatul material, va fi fost îmbucurător, deși au absentat unii domni, cari după poziția lor n'ar fi trebuit să absenteze dela o astfel de petrecere națională. Dar' se auzim de bine în viitor.

Dar' nu numai în privința progresului moral, ci și cu privire la starea materială, aceasta reuniune de cântări e vrednică de amintit. Căci precum m'am informat, avearea ei întreagă trece peste 1600 fl. v. a. parte în capital, parte în opuri, și instrumente musicale și alte diferite obiecte, așadar e doară cea mai avută dintre reuniunile surori.

T. I.

Informațiuni.

Arhiva nr. 3 și 4 are următorul cuprins: *Septimiu Sever* Secula — *George Murau*: Tot ce-i frumos; *Doș* (poesii) — *I. Lăur*: Caruceul (poesie). — Gr. I. Alexandru: *Aminții*. — I. Bonifac-Hétrat: Pe muchia tălmîței (poesie) — Gh. Ghibănescu: *Spita familiei Ctrja*. — St. O. Iosif: *Albina harnică*; *Rugăciune* (După Petőfi) (poesii). — A. C. Cuza: *Lupta în contra alcoolismului*. — Dări de seamă: *Povăitatorul studiului limbii române de Manliu* (Neculai Ladărescu). — Note.

Bibliografie.

„ENCICLOPEDIA ROMÂNĂ”

editată sub auspiciile și din însărcinarea „Asociațiunii transilvane pentru literatura română și cultura poporului român”

de Dr. *Corneliu Diaconovich*, prim-secretarul „Asociațiunii”.

1 fascicul 1 fl.; pentru România lei 2.50.

A apărut fasciculul al III-lea al acestei mari publicații a „Asociațiunii transilvane” și cuprinde articolele: *Anarchia-Asanesci*. Fasciculul e redigat și tipărit cu aceeași îngrijire ca cele premergătoare și împodobit cu numeroase ilustrațiuni excelente. (Biserica Antim din București, Aquariu, Taurul Farnesean, Apollon, Afrodită, Artemis, Seminarul român din Arad, Bile. Curtea de Argeș [2 tablouri], Ariadne). Dintre articolele mai însemnate amintim: Antim Ivireanu, Apa, Apafi, Arabia, Arad, (comit., orașul și diecesa), Aramăni de Dr. Gust. Weigand, Arderea morților, Argeș, Arion, Aron, Aschi, Asanesci etc. Abonamentele se fac la librăria *W. Kraft* în Sibiu, ear' pentru România la *C. Müller* în București. Prețul 1 fl. pentru fascicul, pentru tom 10 fl., (pentru România 2 lei 50 bani resp. 25 lei). Abonamente cu preț redus nu se mai primesc. Fasciculele se trimit fără excepțiune numai la acei abonați, cari au achitat prețul lor anticipativ.

Avis. A apărut și se află în depositul general la librăria *Carol Müller*, București, Calea Victoriei, 53:

1. *Harta Europei* de G. T. Buzoianu în dublu exemplar, reprezentate fiecare pe format de aproape 2 metri pătrați și tipărită în renumitul atelier *Freytag & Berndt* din Viena; prețul fie-cărei harte în foi volante 15 lei, sau întinse pe pânză cu bețe, 20 lei.

2. Cele din urmă numere apărute în „Biblioteca pentru toți” nu lăsă întru nimic pe jos pe cele trecute. În ele se află publicate două opere poetice a doi scriitori foarte cunoscuți: *Iubire* de A. Vlăduț (nr. 116 și 117) și *Poesii* de Th. M. Stoescu (nr. 111). În genul umoristic, așa de sarac la noi, aflăm *Alte schițe umoristice* (nr. 115) de vestitul și cunoscutul Teilor și *Fleacuri* de V. Popp, (nr. 118) care deși nu e atât de cunoscut, totuși e un autor de talent. Prosa poetică e reprezentată prin admirabila *Robia Peleşului* de Carmen Sylva (nr. 119). Știința populară prin *Introducere în studiul științelor de Morand*, ear' serioasa filosofie prin celebra *Li-niște sufletască* de Seneca.

Din acești numeri se vede, că „Biblioteca pentru toți” își ține la un nivel înalt frumosul nume ce a dobândit.

În timpul verei „Biblioteca” va apăre mai rar și fără a ține poate seamă de ordinea numerilor anunțăm:

Până la sfârșitul lunii Aprilie va apăre în „Biblioteca pentru toți” *Oculul civil român* adnotat de dl C. Hamangiu, distinsul procuror; acest cod este cel mai nou, cel mai ieftin și cel mai practic, prețul va fi 3 lei broșat și 4 lei legat în pânză roșie flexibilă. De același autor a apărut în editura librăriei *Carol Müller* *Scriitori și Artiști*, studiul asupra drep-turilor lor; un volum de 212 pagini format octav prețul 4 lei.

„Naționalitatea”. Societatea noastră „Tipografia” a scos într-o elegantă broșură interesantul studiu de *Max Nordau* despre „Naționalitate”. Valoarea acestui studiu este cunoscută cetitorilor noștri; limbajul frumos, în care „Rosmarin” al nostru a știut să-l îmbrace e gustat deja de cetitorii noștri, căci în „Tribuna” s'a publicat mai întâiu. Vorba era numai, că interesantele observațiuni originale ale genialului autor se nu rămână res-firate prin atința nomenclatură de ziar, ci să fie colectate într'un mănunchiu, mai accesibile la cetit și meditat. Aceasta a împlinit-o „Tipografia” când a retipărit articolul din „Tribuna” în broșura de față. În estensiune de 40 pagini, tipărite frumoș pe hârtie fină, această prețioasă broșură se trimite francat pentru 25 cr. A se adresa la librăria „Tipografia” soc. pe acțiuni în Sibiu.

O carte de *Axentie Severu*. A apărut *Răspuns la „Cartea neagră”* (A fekete könyv), scrisă de br. *Stefan Kemény* jun. 1849 și publicată de *Hentalar József* în numărul 121—131 din Maiu 1895 a lui „Megyarország” din Budapesta. De *Axentie Severu*, Brașov, 1897. Tipografia A. Mureșianu. Cartea se extinde pe 364 pag. octav mic. Se află de vânzare și la „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

Căldarul zilei.

15 Maiu n. 1897.

Julian: S. Muc. Timoteiu.
Gregorian: Sofia.

Soarele: răsare 4 29, apune 7 31 m

Teatru orășenesc în Sibiu.

Sămbătă, 15 Maiu n.

„Der Freischütz”.

Operetă în 3 acte de Carl Maria

Weber.

Începutul la 1/8 ore.

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 12 Maiu n. 1897.

Săminte	Qualitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până	Qualitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până
Grâu				
Băneșe vechi	75	76	740	755
Grâu dela Tisa	75	76	765	775
Grâu „Pesta”	75	76	760	770
Grâu de Alba-Reg.	75	76	760	770
„Bacăia”	75	76	770	780
Grâu ung. de Nord	75	76	770	780
Săminte, vechi ori nouă	Sotal	Qualitatea per hect.	Prețul per 100 chilogr. dela până	
Săcăra		70—72	625	625
Orz	de nutreț	60—62	420	450
	de vinar	62—64	5—	580
Ovăs	de bere	64—66	650	8—
Cucuruz (porumb)	băneș.	89—91	580	625
	de alt soi	—	845	855
Maiz		—	335	340
Hrîșcă		—	450	460
Grâu	Sept.-Oct.	637	699	
Cucuruz	Mart.-Apr.	835	841	
Ovăs	Maiu-Iun.	—	—	
	Jul.-Aug.	—	—	
	Mart.-Apr.	—	—	
	Oct.	—	—	
Produse diverse	Sotal	Qualitatea	Prețul	
		dela până		
Șăm. de trif.			40—	45—
„ „ „			25—	27—
Oleu de rap.	rafinat		—	—
Uns. de porc	dela Pesta		—	—
„ „ „	dela țeară		—	—
Slăcină	afumată		64—	65—
Său			—	—
Prunc			—	—
Lictar	slavon, nou		22—	23—
Miere	băneșe		—	—
Ceară	brută		—	—
	galbăna străcurată de Rosenau		—	—
S p i r t				
			Bani	Marți
Brut, pentru rafinare			14.75	15—
Rafinat, pentru comerțianți mari			52.50	58—
Brut, „ „ „			60.50	51—

Cursul pieței din Sibiu.

Din 14 Maiu n. 1897.

Hărtie-monetă română	Cump.	9.50
Lire turcești		10.66
Imperiali		9.52
Ruble rusești 100 a		126.15
Galbeni		5.60
Napoleon-d'ori		9.47
(rusești)		9.45

Bursa de Budapesta.

Din 12 Maiu n. 1897.

Renta de aur ung. 6%		122.45
„ „ „ 4%		100—
„ „ „ 3%		100—
Imprumutul căilor ferate ung.		122.75
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)		102.20
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)		121.50
Bonuri rurale ung.		97—
„ „ croate-slavone		101.50
Obligațiunile desp. regalilor		121.50
Imprumut cu premiu ung.		185.25
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin		139.50
Renta de hărtie austriacă		102—
„ „ de argint austriacă		101.75
„ „ de aur austriacă		128—
Losurile austriace din 1890		157—
Acțiunile băncii austro-ungare		958—
„ „ de credit ung.		—
„ „ de credit austr.		—
Scrieri fondare ale institutiunii de credit și economii „Albina”		101.75
Argintul		5.69
Galbeni împărătești		5.67
Napoleon-d'ori		9.54
Mărci 100 imp. germane		58.80
London 10 Livres sterlingi		119.90

Bursa de Viena.

Din 12 Maiu n. 1897.

Renta de aur ung. 6%	122.45
Renta ung. v. c. 4 ¹ / ₂	100.—
Imprumutul căilor ferate ung.	123.35
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	102.20
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	121.—
Bonuri rurale ung.	97.80
„ „ croate-slavone	197.60
Imprumut cu premiu ung.	155.25
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin	139.60
Renta de hârtie austriacă	102.—
„ „ argint austriacă	101.75
„ „ aur austriacă	128.—
Losuri austriace din 1860	167.—
Acțiunile băncii austro-ungare	958.—
„ „ de credit ung.	—
„ „ de credit austr.	—
Argintul	146.5
Galbeni imperătești	5.67
Napoleon-d'ori	9.54
Mărci 100 imp. germane	58.80
LeaCon 10 Livres sterlingi	119.90

Nr. 6809—1897.

[1822] 2—2

Publicațiune.

Vineri, la 21 Maiu 1897, înainte de amiază la orele 9 se va ține în sala de ședințe a casei orașului o nouă licitațiune pentru producerea a 200 stângini metrice pe an de lemne de foc de stejar în muntele orașenesc „Șianta”, precum și pentru transportarea lemnului produse în magazinul de lemne al orașului, în Sibiu, pe timpul dela 1 Ianuarie 1898 până la 31 Decembrie 1903.

Aceasta se aduce la cunoștință publică cu observarea, că condițiunile mai deaproape referitoare la licitațiune și contract se pot vedea la oficiul silvanel orașenesc în Sibiu, unde sînt a se adresa și preda până la începerea licitațiunii și eventualele oferte în scris, provăzute cu vadiu de 50 fl. asortate cum se cuvine și sigilate.

Sibiu, la 8 Maiu 1897.

Magistratul.

La „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu se află de vânzare:

Tabloul condamnaților
în
PROCESUL MEMORANDULUI.
Cu 3 fl.

Doi canceliști

versăți în afacerile notariale pot afla aplicare în cancelaria mea.

Condițiunea principală se fie oameni cu onestitate repetată și vrednici de încredere.

Salariul este: 10 fl. la lună, cuștir, vîpt, spălat, afară de vesminte de pat.

Din lucrările private li-se vine conform destoiniciei 15—30%.

Doritorii de a ocupa aceste posturi au a se adresa până în 20 Maiu la subscrisul.

Feneș, (u. p. Zalatna) 10 Maiu 1897.

Amfilochie Giurca,

notar.

[1328] 2—3

La „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu se află de vânzare:

**TABLOUL
„CONFERENȚEI NAȚIONALE”.**
În mărime 33×50 cm.
Cu prețul de fl. 1.60, ear' cu trimiterea prin poștă fl. 1.70.

Heinrich Kröger,

strada Urezului nr. 1 (mai înainte A. Török)

recomandă onorabilului p. t. public

magazinul seu asortat cu noue mărfuri
de

metal și oțel, instrumente, unelte de casă și de culină, cu deosebire mare alegeri în mărfuri de oțel, ca: briciuri, cuțite de buzunar, dela cele mai ieftine până la cele mai scumpe, foarfeci pentru lucruri femeiești și croitori, recușite de mâncare, tacamuri, cuțite de culină, de despiciat și bîrduțe. Unelte de tot soiul pentru lăcățari, faurari, măsari, curelari, păpucari și diletanți, precum și tot felul de ferării pentru decorații, dela lucrări de frezării în cea mai mare alegere. Instrumente pentru tornări, email de tinichea, fere de călcat hainele, cu cărbuni și fără cărbuni etc. etc. numai în cea mai bună și garantată calitate. [1333] 1—6

Mașini de stors pentru rufe în cea mai bună calitate garantată.

Stofe veritabile de Brünn.

6 bucată de 3-10 metri, destulă pentru un rînd întreg pentru domni costă numai

fl. 3.10 din veritabilă lână bună
fl. 4.10 din veritabilă lână bună
fl. 4.80 din veritabilă lână bună
fl. 6.— din veritabilă lână mai bună
fl. 7.75 din veritabilă lână fină
fl. 9.— din veritabilă lână mai fină
fl. 10.50 din veritabilă lână foarte fină

lână curată de oaie.

O bucată pentru un rînd negru de salon 10 fl.

Stofe pentru pardisul, loden, peruvienne, doskings, stofe pentru oficianții de stat ori de trenuri, cele mai fine kangarnuri și cheviots etc. se expediază pe lângă prețurile de fabrică dela reala și prea cunoscută de solida [766] 23—24

Magazină de fabrică **Kiesel-Amhof în Brünn.**

Mustre gratis și franco. — Spedare conform mustrelor.

Spre observare! P. T. publicul se face atent, că stofele se procură cu mult mai ieftin comandate direct, decât prin intervenirea comercianților. Firma Kiesel-Amhof în Brünn trimite toate stofele pe lângă prețurile adevărate de fabrică fără adaugerea rabatului pentru croitori, care păgubește foarte mult mușterii privați.

Basna, baie de iod.

(Baasen, Felső-Bajom).

Pătura de sare ce conține și iod și brum, se află în comitatul Ternaiei-mici în Transilvania. Isoarele numeroase de iod și sare din Basna au dovedit o deosebită putere vindecătoare: la toate formele de reumă și chiragră; la diferitele feluri de scrofule, morburii venerice înrădăcinate, debilitări prin folosirea de mercuriu, în contra nefralgiei și ischiasului, la morburii feminine devenite cronice, la morburii de piele (Eczem, Lupus psoriasis) și rhachitis.

Mijloace de cură: băi de vană, băi reci, de tină și cură de beut.

Baia este îndepărtată de 3/4 de oră dela gara căilor ferate ces. reg. a orașului Medias (Medgyes) în o oale plăcută, ferită de vînturi, încingurată de coline acoperite cu vii și păduri.

Postă zilnică în legătură cu Medias

Locuințe convertabile.

Culină excelentă pe lângă prețuri moderate.

Băi de vană edificate de nou și întocmite confortabil.

Prospecte se expediază gratuit.

Deschiderea în 25 Maiu.

Dr. Albert Lam, medic permanent de baie.

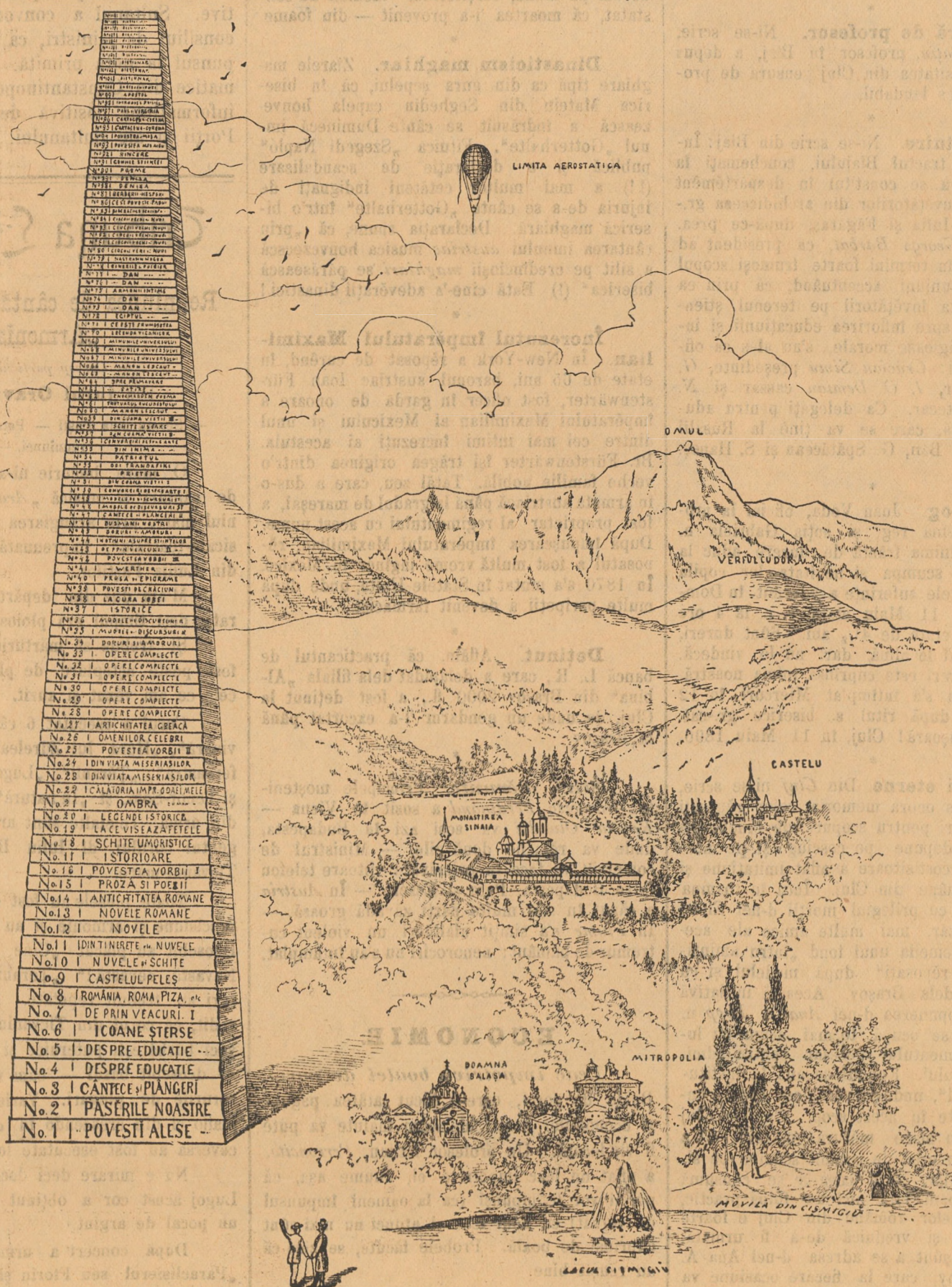
Direcția băilor.

[1288] 3—3

Pentru „Tipografia”, societate pe acțiuni: V. H. Dressnandt.

„Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

La „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu, se află de vânzare toate volumele apărute până acum în „Biblioteca pentru toți”.



Păcală și Tândală în București.

Păcală. — Măi Tândală, tu știi că Francezii nu prea sînt pricepuți în geografie... Dar' credeai tu că Buzoianu, care e profesor de geografie în România, se nu cunoaște munții românești?

Tândală. — Eu cred toate alea, vere.

Păcală. — Ei bine, mî, în harta cea nouă ce a scos și în geografii a pus multe, a pus orașe, sate până și cătune ear' de muntele cel mai înalt dela noi, care întrece și Bucegiu, și Omul și Caraimanu și tot, n'a pomenit.

— Apoi care munte e mai înalt decât cel de care vorbești că nici eu nu știu să mai fie vre-unul.

— E „Biblioteca pentru toți” a lui Müller, a Neamțului acela din colțul pasagiului.

— Ce pasagi?

— Pasagiul român, nu știi, pe Calea-Victoriei Nr. 53?

— A! da, și ce munte are Müller? A cumpărat vre-un munte?

— Da, și încă a dat bani mulți. Numai lui Stăncescu cît 'i-a dat ca să facă lucrările!

— Tot nu înțeleg.

— Măi, „Biblioteca pentru toți” cărțile care se vînd numai 30 bani (adeacă 16 cr.) una și care sînt așa de frumoase și de bune pentru toată lumea doritoare de cetire, folositoare și plăcute, a tipărit nici în doi ani, mai bine de 100 de numere și din acestea numere s'au vîndut vre-o 400.000 de exemplare pe care de le-ai pune una peste alta ar întrece în înălțime și pe răposatul turnul Colții și dealurile cele mai mari și Omul și Caraimanu, și Bucegiu și piscurile cele mai înalte ale munților noștri.

— Ce spui mă Păcală?... Apoi știi că eu nici nu cunosc Biblioteca asta a lui Müller? Dau fuga să cumpăr și eu. Pe care să le iau mai bune?

— Cere catalogul că ți-l dă gratis și alege pe care vrei; ai de toate felurile, dela novellă cinstită bună pentru copii până la roman, și ai și o grămadă de autori români aleși.

Au apărut până acum:

- Nr. 1. Andersen, Povestii alese.
2. S. Fl. Marian, Păsările noastre.
3. Mihail Zamfirescu, Cîntece și plângeri, I.
4-5. Herbert Spencer, Despre educație.
6. A. Vlăduț, Icoane țerse.
7. Carmen Sylva, De prin veacuri, I.
8. Michelet, România, Roma, Pisa, etc.
9. Leo Bachelin, Castelul Pele.
10. T. Maiorescu, Novele și Schițe.
11. André Theuriot, Din tinerețe, etc., romane.
12. M. Demetrescu, Novele.
13. Duliu Zamfirescu, Novele romane.
14. Wilkins, Antichitatea română.
15. Gr. M. Alexandrescu, Proză și poezii.
16. Anton Pann, Povestea vorbii, I.
17. Doamna Colomb, Istoria.
18. Dumitru Teleor, Schițe umoristice.
19. Alfred de Musset, La ce visăau fetele.
20. Bolintineanu D., Legende istorice.
21. Genevraye, Omnia, roman.
22. Maistre Xavier, Călătoria împreg, odăi mele.
23. Popov-Bănățeanu, Din viața meseriașilor.
24. Anton Pann, Povestea vorbii, II.
25. Biografie ale oamenilor celebri.
26. Mahaffy, Antichitatea greacă.
27-33 Creangă, Opere complete.
34. Ionescu-Gion, Istoria.
35. Dumitru Stăncescu, La gura sobei.
36. Povestii de Crăciun.
37. Radu D. Rosetti, Proză și epigrame.

- Nr. 38. Goethe, Werther, roman.
39. Anton Pann, Povestea vorbii, III. (ultim).
40. Carmen Sylva, De prin veacuri, II. (ultim).
41. Huxley, Noțiuni asupra științelor.
42. Depărățeanu, Doruri și amoriuri, I.
43-44. Adamescu, Model de discursuri române.
45. Depărățeanu, Doruri și amoriuri II. (ultim).
46. Dr. Urechia, Dumanii noștri.
47. M. Zamfirescu, Cîntece și plângeri, II. (ult).
48-49. Adamescu, Model de discursuri străine.
50. Pecaut și Baude, Convorbiri despre artă, I.
51. A. Vlăduț, Din goana vieții, I.
52. François Copée, Prietene, roman.
53. Wildenbruch, Doi Trandafiri.
54. Bourde, Patriotul.
55. Radu D. Rosetti, Din inimă.
56. Pecaut și Baude, Convorbiri dpr. artă, II. (ult).
57. A. Vlăduț, Din goana vieții, II.
58. Caragiale, Schițe upoare.
59. A. Vlăduț, Din goana vieții, III. (ultim).
60. Abatele Prevost, Manon Lescaut, roman, I.
61. D. R. Rosetti (Max), Protoarul Bucureștilui.
62. Tennyson, Enoch Arden, poemă.
63. D. C. Ollanescu (Ascanio), Satire.
64. Costin, Spre primăvară.
65-66. Prevost, Manon Lescaut, v. II. și III. (ult).
67-69. Minunile universului, vol. I, II. și III.
70. P. Dulfu, Legenda Tiganilor.
71. Const. Stăncescu, Ce este frumseța.
72. Buzoianu, Egiptul.
73-74. A. Vlăduț, Dan, partea I.

- Nr. 75. A. Sihleanu, Armonii intime.
76-77. A. Vlăduț, Dan, partea II. și ultima.
78. Augier & Sandeau, Gînerile lui Poirier.
79. A. Pann, Nastratin Hogea.
80-84. Filimon, Cîcocii vechi și noi, roman.
85. Adamescu, Biografie ale scriitorilor români.
86. Putlitz, Ce poezie este pădurea, (novele).
87. G. T. Buzoianu, Berberii-Kesperidele (geografie).
88-89. Dumas (Al. fiul), Denisa, teatru.
90. H. G. Lecca, Poeme.
91. Gastineau, Geniile științei și industriei, (biografie).
92. Radu D. Rosetti, Sincere, (poezii).
93-94. A. Pann, Povestea lui Moș Albu.
95. G. T. Buzoianu, Cartagina-Cyrena (geografie).
96-97. B. de St. Pierre, Paul și Virginia, (rom.).
98. Stavri, De demult, (poezii).
99. Petofi, Apostol, (poemă).
100. Andersen, Carte de chipuri fără chipuri, povestii.
101-110. Urechia, Dicționar frances-român.
111. Th. M. Stoicescu, Poezii.
112-113. Morand, Introducere la studiul științelor fizice.
114. Seneca, Linistea sufletescă.
115. Dumitru Teleor, Alte schițe umoristice.
116-117. A. Vlăduț, Iubire, poezii.
118. V. Pop, Flăcăuri, (amintiri duioase, schițe și nuvele).
119. Carmen Sylva, Robia Peleului, traducere de Elena Radu Rosetti.

Fiecare număr costă numai 16 cr.

Librăria „Tipografia”, societate pe acțiuni în Sibiu.

Pentru tipar responsabil: Ioșif Marschall.